



## بخشی از ترجمه مقاله

عنوان فارسی مقاله :

نرخ بازده و فاکتورهای ریسک شرکت‌های بین‌المللی نفت در قراردادهای خدمات  
بازپرداخت ایران

عنوان انگلیسی مقاله :

On the rate of return and risk factors to international oil companies in  
Iran's buy-back service contracts



توجه !

این فایل تنها قسمتی از ترجمه میباشد. برای تهیه مقاله ترجمه شده کامل  
با فرمت ورد (قابل ویرایش) همراه با نسخه انگلیسی مقاله، [اینجا](#) کلیک نمایید.



## بخشی از ترجمه مقاله

### 3. Conclusion and policy implications

Shell Exploration's low actual rate of return suggests that the IOC in a buy-back service contract may face high degrees of risk. Through our detailed analysis of buy-back specific risk factors and rates of return, we show that each of the risk factors we considered has the potential of reducing the IOC's rate of return. However, among them, we identify capital cost overrun as the most important contributor in reducing the IOC's rate of return.

### ۳. نتیجه‌گیری و پیامدهای خط‌مشی

نرخ بازده واقعی پایین شل ایکسپلوریشن نشان می‌دهد که IOC ممکن است با درجات بالایی از ریسک در یک قرارداد خدمات بازپرداخت مواجه شود. از طریق تجزیه و تحلیل دقیق خود از فاکتورهای ریسک ویژه‌ی بازپرداخت و نرخ‌های بازده، نشان می‌دهیم که هر یک از فاکتورهای ریسک مورد نظر ما دارای پتانسیل کاهش نرخ بازده IOC است. با این حال، در میان آن‌ها، افزایش بیش از حد هزینه‌ی سرمایه را به عنوان مهمترین کمک کننده به کاهش نرخ بازده IOC شناسایی می‌کنیم.



### توجه!

این فایل تنها قسمتی از ترجمه می‌باشد. برای تهیه مقاله ترجمه شده کامل با فرمت ورد (قابل ویرایش) همراه با نسخه انگلیسی مقاله، [اینجا](#) کلیک نمایید.

برای جستجوی جدیدترین مقالات ترجمه شده، [اینجا](#) کلیک نمایید.